



EDWARD SCHLIEBEN
Administrator

November 30, 2018

Re: Roof Repair Notification

Dear Parents, Colleagues and Members of the GISNY Community,

You are aware at this point of the exciting additions that we constructed at the school over the summer. We were also very fortunate that we were able to open the new spaces at the beginning of the school year.

However our tight schedule had the effect that a number of roof areas contiguous to the construction now need to be extensively repaired before winter sets in. It was our hope that we would be able to wait until next spring or summer but our recent snow fall has made it evident that we must address the areas over the kitchen immediately.

In recent days, we have developed a construction plan and hired a company to undertake the necessary work to get us through the winter and are preparing to begin work after the 2PM dismissal on Friday December 7th, 2018. As part of the work there is some non-friable (embedded in the material and unlikely to be airborne) asbestos containing material (ACM) that will have to be removed. As has been the case with other projects that have required contact with ACM, the school follows all federal AHERA regulations pertaining to such work and we hire only fully licensed and certified companies. Suffice it to say the safety and wellbeing of our students, families and colleagues is always paramount to us in everything we do and this is especially true with a project that requires removal of ACM. Recognizing that such work can easily raise concerns I invite anyone to speak with me if you care for more details on what the regulations are and what steps we take to implement them.

If the weather cooperates we will have the ACM work concluded by Sunday December 9th, 2018 and there would be no disruption to the school schedule beyond the cancelling of all classes, AGs and any other activities after 2PM. Should the weather (rain and temperature are the key determinants) not cooperate and allow this work to proceed at that time then we would need to work on an alternate plan of which we would apprise you as soon as the conditions allowed us to work. Please note that should it become necessary to go with a plan B it would of necessity be on short notice.

Again, I urge you to speak with me if you have any questions or concerns.

With very best wishes,

EDWARD SCHLIEBEN
Administrator

30. November 2018

Betreff: Notwendige Dachreperaturen

Sehr geehrte Eltern, Kollegen und Mitglieder der GISNY Community,

wie Ihnen bekannt ist, haben wir über den Sommer einige spannende Veränderungen vorgenommen. Wir hatten das große Glück, dass wir die neuen Räume für die Eröffnung des Schuljahres rechtzeitig in Benutzung nehmen konnten.

Unser enger Zeitplan hat jedoch zur Folge, dass jetzt eine Reihe von angrenzenden Dachflächen noch vor Beginn des Winters umfassend repariert werden müssen. Es war unsere Hoffnung, dass wir bis zum nächsten Frühjahr oder Sommer warten können, aber unser letzter Schneefall hat deutlich gemacht, dass wir die Bereiche über der Küche ohne Verzögerung angehen müssen.

In den letzten Tagen haben wir einen Bauplan entwickelt und ein Unternehmen beauftragt, welches die notwendigen Arbeiten durchführen wird, um uns durch den Winter zu bringen.

Geplant ist, die Arbeiten nach der Entlassung um 14 Uhr am Freitag, den 7. Dezember 2018 aufzunehmen. Ein Teil Aufgabe wird es sein, gebundene asbesthaltige Materialien (ACM) zu entfernen. Wie bei anderen Projekten, die den Kontakt mit ACM erfordern, befolgt die Schule alle staatlichen AHERA-Vorschriften in Bezug auf diese Arbeiten und wir beauftragen nur voll lizenzierte und zertifizierte Unternehmen. Ohne Zweifel ist, dass die Sicherheit und das Wohlbefinden unserer Schüler, Familien und Kollegen für uns bei allem, was wir tun, immer an erster Stelle steht. Das gilt insbesondere für ein Projekt, das die Entfernung von ACM erfordert.

Verständlicherweise kann eine solche Maßnahme leicht zur Besorgnis führen. Ich bin jederzeit bereit, Ihnen weitere Informationen und Erklärungen zu den Vorschriften zu geben und Ihnen zu erläutern, welche Schritte wir diesbezüglich planen.

Wenn das Wetter mitspielt, werden wir die ACM-Arbeiten bis Sonntag, den 9. Dezember 2018 abgeschlossen haben und es gäbe keine Unterbrechung des Schulplans abgesehen von dem Unterrichtsausfall, sowie der Ausfall der AGs und anderer Aktivitäten nach 14 Uhr am Freitag. Sollte das Wetter (Regen und Temperatur sind die wichtigsten Faktoren) nicht mitspielen und die Arbeiten zu diesem Zeitpunkt nicht durchgeführt werden können, müssten wir einen alternativen Plan erstellen, über den wir Sie selbstverständlich informieren würden. Bitte beachten Sie, dass, wenn es notwendig wird sich für einen Plan B zu entscheiden, dies zwangsläufig kurzfristig sein muss. Ich bitte Sie nochmals mit mir zu sprechen, wenn Sie Fragen oder Besorgnisse haben.

Mit freundlichen Grüßen,

